

Số: 424/2018/QĐST-DS

Quận 11, ngày 08 tháng 11 năm 2018

**QUYẾT ĐỊNH  
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Trần Cơ Dũng

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Trần Nghiệp Hồng

2. Bà Đàm Thu Ánh

Căn cứ vào các điều 217, 218, 219, 235, khoản 2 Điều 244 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Xét thấy: Nguyên đơn có đơn rút đơn khởi kiện và được Hội đồng xét xử chấp nhận theo quy định tại điểm c khoản 2 Điều 217 và khoản 2 Điều 244 Bộ luật Tố tụng dân sự,

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số 172/2018/TLST-DS ngày 13 tháng 6 năm 2018 về “tranh chấp hợp đồng vay tài sản” giữa:

1. Nguyên đơn: Ông Nguyễn Minh T; địa chỉ: xx Nguyễn Văn Đậu, Phường x, quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh;

Người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn: Ông Trần Thiên P; địa chỉ: x45 Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường x, quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh (theo Hợp đồng ủy quyền số 003530 được công chứng tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Kim Chi ngày 21/5/2018);

Người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp của nguyên đơn: Ông Đặng Đức T; địa chỉ: x Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường x, quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh.

2. Bị đơn: Ông Nguyễn Văn N và bà Diệp Thị Kim K; địa chỉ: x Trần Quý, Phường x, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh;

3. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

3.1. Bà Lương Thị Quỳnh Như; địa chỉ: xx Nguyễn Văn Đậu, Phường x, quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh;

Người đại diện theo ủy quyền của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan – bà Lương Thị Quỳnh N: Ông Trần Thiên P; địa chỉ: x Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường x, quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh (theo Giấy ủy quyền số 004538 được công chứng tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Kim Chi ngày 25/6/2018);

3.2. Ngân hàng XXX; địa chỉ: x Láng Hạ, quận Ba Đình, Thành phố Hà Nội;

Người đại diện theo ủy quyền của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Ông Trần Hồng H; địa chỉ: x Trần Quốc Thảo, Phường x, Quận 3, Thành phố Hồ Chí Minh, là người đại diện theo ủy quyền của Ngân hàng XXX (theo Giấy ủy quyền số 397A/NH ngày 04/7/2018).

**2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:**

Các đương sự được quyền khởi kiện lại vụ án dân sự theo quy định của pháp luật.

Hoàn lại cho ông Nguyễn Minh T số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 53.200.000 đồng (năm mươi ba triệu hai trăm nghìn đồng) theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số AA/2016/8702 ngày 11/6/2018 của Chi cục thi hành án dân sự Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh.

**3.** Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự./.

**Nơi nhận:**

- TAND TPHCM;
- VKSND TPHCM;
- VKSND Quận 11;
- Chi cục THADS Quận 11;
- Đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ  
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Trần Cơ Dũng**